

CZ NÁVOD NA POUŽITÍ NÁSTĚNNÝCH/STOLNÍCH HODIN

1. INSTALACE BATERIE

Instalujte patričný počet baterií dle modelu, standardně 1x AA. Dbejte přitom na správnou polaritu.

2. NASTAVENÍ ČASU

Točením kolečka na hodinovém strojku nastavíte čas.

UPOZORNĚNÍ:

- nevystavujte přímému slunečnímu světlu
- používejte mimo dosah silného magnetického pole

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

ZE ZÁRUKY JSOU VYJMUTY VADY ZPŮSOBENÉ:

- nešetrným zacházením
- vnějšími vlivy, a to neúměrným teplem, vlhkem, nárazem nebo neodborným zásahem
- vady způsobené použitím nevhodného napájecího článku

SK NÁVOD NA POUŽITIE NÁSTĚNNÝCH /STOLOVÝCH HODÍN

1. INŠTALÁCIA BATÉRIE

Do hodín (podľa modelu) vložte potrebný počet batérií, štandardne 1x AA). Dbajte pritom na správnu polaritu.

2. NASTAVENIE ČASU

Otáčaním kolieska na hodinovom stroječku nastavte správny čas.

UPOZORNENIE:

- nevystavujte priamemu slnečnému svetlu
- používajte mimo dosahu silného magnetického poľa

ZÁRUČNÉ PODMIENKY

ZO ZÁRUKY SÚ VYŇATÉ CHYBY SPÔSOBENÉ:

- nešetrným zaobchádzaním
- vonkajšími vplyvmi, a to neúmerným teplom, vlhkom, nárazom alebo neodborným zásahom
- chyby spôsobené použitím nevhodného napájacieho článku

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI ZEGARA ŚCIENNEGO /STOJĄCEGO

1. ZAŁOŻENIE BATERII

Założź właściwą ilość baterii (zgodnie z modelem). Standardowo jest to 1 x AA. Pamiętaj o właściwej polaryzacji.

2. USTAWIENIE CZASU

Za pomocą kółka znajdującego się w tylnej części zegara ustaw właściwy czas.

UWAGA:

Należy unikać bezpośredniego nasłonecznienia, nie przechowywać w pobliżu silnych pól magnetycznych.

GWARANCJA

Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych w skutek: wylgoci, uderzenia lub modyfikacji, wad powstałych w wyniku niewłaściwego użytkowania.

HU HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ FALIÓRÁKHOZ/ASZTALI ÓRÁKHOZ

1. AZ ELEM BEHELYEZÉSE

Helyezzen be megfelelő számú elemet a modellnek megfelelően, 1 x AA alap kivételben. Ügyeljen a helyes polaritásra.

2. IDŐ BEÁLLÍTÁSA:

Állítsa be az időt a mutatók állító-kerekének elforgatásával.

FIGYELMEZTETÉS:

- ne tegye ki közvetlen napsugárzásra
- erős mágneses tértől távol használja

JÓTÁLLÁSI FELTÉTELEK

A TERMÉK ÁTADÁSÁT KÖVETŐEN A JÓTÁLLÁS A KÖVETKEZŐ HIBÁKRA NEM VONATKOZIK:

- szakszerűtlen üzembe helyezés (pl. hibás elem)
- használati útmutatóban foglaltak figyelmen kívül hagyása
- helytelen kezelés, rongálás
- helytelen tárolás (túl magas – vagy alacsony hőmérséklet, magas légnedvesség, mágneses tér, erős napfény)

DE ANWEISUNGEN FÜR DIE VERWENDUNG DER WANDUHR/TISCHUHR

1. BATTERIE EINBAU

Legen Sie die entsprechende Anzahl von Batterien entsprechend dem Modell ein, standardmäßig 1x AA. Achten Sie auf die richtige Polarität.

2. ZEITEINSTELLUNG

Drehen Sie das Zifferblatt am Uhrwerk, um die Uhrzeit einzustellen.

HINWEIS:

- nicht dem direkten Sonnenlicht aussetzen
- nicht in der Nähe von einem starken Magnetfeld verwenden

GARANTIEBEDINGUNGEN

DURCH DIE GARANTIE VERURSACHTE MÄNGEL SIND VON DER GARANTIE AUSGESCHLOSSEN:

- unachtsamer Umgang
- äußere Einflüsse, nämlich unverhältnismäßige Hitze, Feuchtigkeit, Schock oder unprofessionelle Eingriffe
- defekte durch Verwendung eines ungeeigneten Netz-teils

EN MANUAL FOR USING WALL/TABLE CLOCK

1. INSTALLATION OF THE BATTERY

Install the appropriate number of batteries according to the model of the clock, 1x AA by standard. Mind the right polarity.

2. SETTING THE TIME

Set the time by turning the button on the clock machine.

WARNINGS:

- do not expose to direct sunlight.
- use only out of range of strong magnetic field

WARRANTY CONDITIONS

DEFECTS CAUSED BY THESE FACTORS ARE REMOVED FROM THE WARRANTY:

- caused by rough handling
- outside forces such as disproportionate warmth, wetness, impact or non-expert intervention
- defect caused by using unsuitable charging element

CZ**MPM-QUALITY v. o. s.**

Přiborská 1473, 738 01 Frýdek-Místek, CZ

Tel.: +420 558 441 190, +420 558 441 170

e-mail: info@mpm-quality.cz

IČ: 47987430, DIČ CZ47987430

SERVISNÍ STŘEDISKO / SERVICE CENTER**BD SERVIS s.r.o.**

Přiborská 1473, 738 01 Frýdek-Místek, CZ

Tel.: +420 558 441 179, +420 775 702 806

e-mail: reklamace@prim-hodinky.cz

reklamace@mpm-quality.cz

www.mpm-quality.czwww.mpm-time.czwww.prim-hodinky.cz**PL****MPM-QUALITY Sp. z o. o.**

43-300 Bielsko-Biała, Karpacka 24, PL

Tel.: +48 33 822 70 08, +48 33 811 50 27

e-mail: biznes@mpm-quality.com

PUNKT SERWISOWY**BD SERVIS s.r.o.**

Přiborská 1473, 738 01 Frýdek-Místek, CZ

Tel.: +420 558 441 179, +420 775 702 806

e-mail: reklamace@prim-hodinky.cz

reklamace@mpm-quality.cz

www.mpm-quality.plwww.mpm-time.plwww.prim-zegarki.pl**SK****MPM QUALITY s.r.o.**

Legionárska 618, 911 01 Trenčín, SK

Tel./Fax: +421 32 658 75 73, +421 32 640 05 32

e-mail: obchod@mpm-quality.sk

SERVISNÉ STREDISKO**BD SERVIS s.r.o.**

Přiborská 1473, 738 01 Frýdek-Místek, CZ

Tel.: +420 558 441 179, +420 775 702 806

e-mail: reklamace@prim-hodinky.cz

reklamace@mpm-quality.cz

www.mpm-quality.skwww.mpm-time.skwww.prim-hodinky.sk**HU****MPM-QUALITY Kft.**

Jedlik Ányos utca 8, 2900 Komárom, HU

Tel.: +36 34 340 137

e-mail: uzlet@mpm-quality.hu

SZOLGÁLTATÓKÖZPONT**BD SERVIS s.r.o.**

Přiborská 1473, 738 01 Frýdek-Místek, CZ

Tel.: +420 558 441 179, +420 775 702 806

e-mail: reklamace@prim-hodinky.cz

reklamace@mpm-quality.cz

www.mpm-quality.huwww.mpm-time.hueshop.prim-hodinky.cz/hu/


MPM[®]
QUALITY



PRIM
CZECH MADE